



v5.0

ВНК100
ВНК101
ВНК105

МАШИНКА ДЛЯ СТРИЖКИ ВОЛОС

Руководство по эксплуатации
прочитайте внимательно перед эксплуатацией

ВВЕДЕНИЕ	1
Инструкция по мерам безопасности	1
Особенности	2
Комплектация	2
ИСПОЛЬЗОВАНИЕ УСТРОЙСТВА	3
Смазка устройства	3
Регулировка длины стрижки	3
Использование устройства	3
Общие рекомендации по стрижке	3
ПРОЧЕЕ	4
Технические характеристики	4
Информация о сертификате соответствия	4
Поиск неисправностей	4
Сервисное обслуживание	5
Гарантийный талон	7

ИНСТРУКЦИЯ ПО МЕРАМ БЕЗОПАСНОСТИ

**Символ опасности**

Напоминание пользователю о высоком напряжении.

**Символ предупреждения**

Напоминание пользователю о проведении всех действий в соответствии с инструкцией.

ВНИМАНИЕ!**НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ
ЭТОТ ПРИБОР ВБЛИЗИ ВОДЫ!**

Внимательно прочитайте данное руководство.

- При использовании машинки в ванной комнате необходимо отключать прибор от сети после использования, так как близость воды представляет опасность, даже когда устройство выключено.
- Для дополнительной защиты целесообразно в цепь электропитания в ванной комнате установить устройство защитного отключения (УЗО) с номинальным током срабатывания, не превышающим 30 мА. Следует обратиться за советом к квалифицированному специалисту.
- Используйте только внутри помещений.
- Напряжение сети электропитания должно соответствовать данным, указанным на панели устройства. Если устройство предполагает возможность использования в сетях с различными параметрами, переведите переключатель на корпус в соответствующее положение.
- Перед включением устройства в сеть убедитесь, что оно находится в выключенном состоянии.
- Некорректное подключение устройства или использование не по назначению могут привести к повреждениям, которые не являются гарантийными случаями.
- Держите устройство вдали от воды, не используйте его вблизи источника повышенной влажности и не погружайте в жидкость.
- Не рекомендуется использовать устройство вблизи умывальников, душевых кабин, ванн, бассейнов, саун или любых других емкостей, наполненных или потенциально могущих содержать жидкости.
- Перед использованием устройства убедитесь, что руки полностью сухие.
- Не подвергайте устройство воздействию прямых солнечных лучей.
- Не роняйте устройство.
- Не рекомендуется использовать устройство во время грозы.
- Перед использованием проверьте целостность зубцов и лезвий, т.к. их поломка может привести к травме.
- Проверьте целостность питающего кабеля и корпуса устройства перед подключением к электросети. Если наблюдаются повреждения, откажитесь от использования устройства и обратитесь в авторизованный сервисный центр. Не допускайте касания шнуром нагретых частей корпуса или насадок.
- Ремонт и замена устройства должны производиться только сотрудниками авторизованных сервисных центров.
- Избегайте установки устройства вблизи источников тепла.
- Устройство оснащено защитой от перегрева. Если в процессе длительной работы произошло автоматическое отключение, отключите устройство

от сети электропитания и оставьте на 10-15 минут для остывания.

- Во время работы устройства не касайтесь лезвий, это может привести к травме!
- Использование устройства детьми или лицами с ограниченными возможностями рекомендуется только под присмотром лиц, отвечающих за их безопасность. Не допускайте использования устройства детьми в качестве игрушки.
- Чистка и обслуживание устройства не должно выполняться детьми без присмотра взрослых.
- Не допускайте попадания в корпус устройства посторонних предметов, пыли, волос и пр., т.к. это может привести к выходу устройства из строя.
- Не оставляйте выключенное устройство без присмотра.
- Не используйте устройство для стрижки животных.
- Не используйте для чистки устройства спирт, бензин и другие органические растворители.
- Перед началом использования устройства убедитесь, что все насадки установлены верно.
- Если в устройстве предусмотрена возможность снятия частей корпуса для чистки, сначала отключите устройство от электросети. Не пытайтесь снимать отдельные элементы, если это не предусмотрено конструкцией и не описано в руководстве пользователя.
- Используйте только сменные насадки и компоненты, входящие в комплект поставки. Поломка по причине использования сторонних элементов не является гарантийным случаем.
- При отключении устройства от питающей сети, держитесь за вилку. Не тяните за шнур.
- После длительного пребывания на холоде перед включением необходимо выдержать прибор в течение 1 часа при комнатной температуре.
- В случае использования сетевой вилки или приборного соединителя в качестве отключающего устройства отключающее устройство должно оставаться легкодоступным.
- После окончания использования отключите устройство от электросети, дайте остыть. Не наматывайте кабель вокруг корпуса - это может привести к поломке. Для хранения можно использовать петлю для подвешивания, находящуюся на корпусе. Пожалуйста, храните устройство в сухих, проветриваемых помещениях в недоступных для детей местах.

Все приведенные изображения являются схематичными и могут отличаться от реального внешнего вида устройства. Мы постоянно улучшаем качество нашей продукции, поэтому дизайн, функциональное оснащение, алгоритмы работы, комплектация и технические характеристики изделия могут быть изменены без предварительного уведомления.

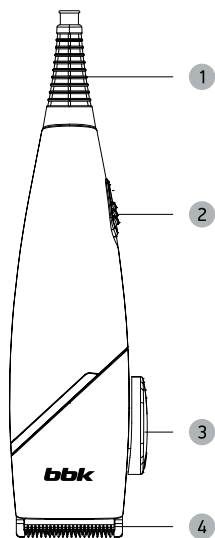
Уважаемый покупатель, благодарим вас за выбор машинки для стрижки волос компании ВВК!

Машинка для стрижки волос – это устройство, предназначенное для стрижки волос и создания причесок.

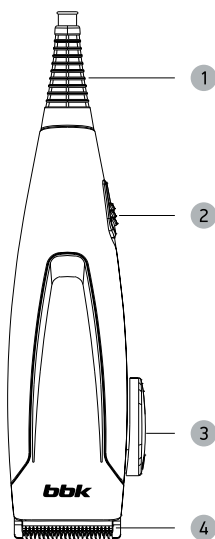
Устройство предназначено для личных, семейных, домашних и иных нужд, не связанных с осуществлением предпринимательской деятельности.

Во избежание неправильной эксплуатации, а также для правильного подключения прочтите внимательно данное руководство. Дополнительную информацию вы можете получить у продавца или в компании ВВК.

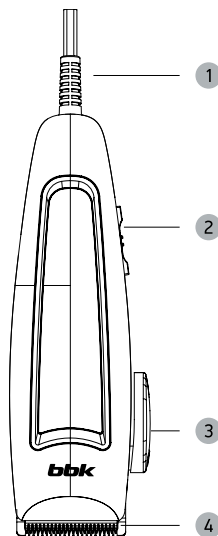
Модель ВНК100



Модель ВНК101



Модель ВНК105



- 1 Петля для подвешивания
- 2 Вкл./выкл. машинки
- 3 Регулятор длины стрижки
- 4 Лезвия

ОСОБЕННОСТИ

- технология Barber pro – удобный эргономичный дизайн, значительно упрощающий процесс стрижки.
- корпус с покрытием soft touch (в модели ВНК100)
- 4 съемных гребня (3, 6, 9, 12 мм) для различной длины стрижки
- петля для подвешивания

КОМПЛЕКТАЦИЯ

Машинка для стрижки волос	_____	1 шт.
Съемная насадка	_____	4 шт.
Щеточка для чистки лезвий	_____	1 шт.
Масло для лезвий	_____	1 шт.
Руководство по эксплуатации	_____	1 шт.
Гарантийный талон	_____	1 шт.

СМАЗКА УСТРОЙСТВА

Перед первым включением устройства рекомендуется произвести смазку лезвий. Используйте только специальное масло, входящее в комплект поставки.

Не используйте консистентные или любые другие смазки, т.к. это может привести к выходу режущих поверхностей из строя. Очистите лезвия от волос, пыли и пр., т.к. на грязную поверхность ножей накладывать смазку нельзя - это приведет к более быстрому выходу их из строя. Нанесите небольшое количество масла (не более 1 капли) на область соприкосновения подвижного и статического ножей. После нанесения масла рекомендуется подключить машинку к электросети и включить ее на холостом ходу на непродолжительное время, чтобы масло равномерно распределилось по режущим поверхностям лезвий. Если предполагается длительный перерыв в использовании машинки, рекомендуется очистить машинку от волос, пыли, грязи, смазать лезвия и протереть сухой чистой тканью.

РЕГУЛИРОВКА ДЛИНЫ СТРИЖКИ

На левой стороне машинки имеется регулятор, позволяющий изменять длину стрижки волос (до 3 мм) без использования дополнительных насадок. При вертикальном положении регулятора лезвия максимально прижимаются друг к другу, обеспечивая минимальную длину стрижки. Для создания различных причесок используйте сменные насадки, входящие в комплект поставки. Установку насадок рекомендуется производить при выключенной машинке и отключенном кабеле питания. Для установки насадки держите ее зубцами вверх и наденьте на лезвие машинки до щелчка, означающего фиксацию. Снятие насадки производите в обратном порядке.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Во время стрижки рекомендуется делать перерывы в работе устройства после 8-10 минут непрерывной работы.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ УСТРОЙСТВА

Стрижка с помощью машинки осуществляется на сухих волосах. Расчешите волосы в естественных направлениях.

1. При необходимости выберите насадку, соответствующую предполагаемой длине стрижки.
2. Подключите устройство к сети с соответствующими характеристиками.
3. Для более ровной стрижки перемещайте машинку против направления роста волос. Не пытайтесь ускорить процесс, перемещая прибор быстрее, чем он успевает состригать волосы, т.к. это может привести к зажатию волос между лезвиями машинки. Удаляйте во время стрижки обрезанные волосы.
4. Усадите подстригаемого перед собой таким образом, чтобы его голова находилась на уровне ваших глаз. Такое положение обеспечит оптимальный обзор и позволит лучше контролировать процесс стрижки. Накройте шею и плечи подстригаемого полотенцем или специальным фартуком, чтобы состригаемые волосы не попадали на одежду.

ОБЩИЕ РЕКОМЕНДАЦИИ ПО СТРИЖКЕ

Стрижка затылка

- Установите сменную насадку (при необходимости).
- Подключите машинку к сети питания.
- Держите машинку лезвиями вверх и начните стрижку от основания шеи к макушке.
- Постепенно и плавно поднимайте машинку вверх вдоль затылка. Не пытайтесь ускорить процесс, перемещая прибор быстрее, чем он успевает состригать волосы.
- Продолжайте стрижку в направлении снизу вверх.
- При необходимости смените насадку сначала выключите машинку, отключите ее от сети питания и произведите замену насадки.

Стрижка височной части

- Установите сменную насадку (при необходимости). Рекомендуется использовать насадку для минимальной длины волос либо использовать машинку без насадок.
- Подключите машинку к сети питания.
- Обработайте височную часть головы.
- Установите сменную насадку для большей длины волос и продолжите стрижку до лобовой части головы.

Стрижка верхней части

- Установите сменную насадку (при необходимости).
- Подключите машинку к сети питания.
- Подстригайте волосы в направлении от макушки ко лбу против направления роста волос. Иногда может потребоваться изменить направление на противоположное. При необходимости используйте расческу для поднятия и корректировки положения волос во время стрижки.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Если во время стрижки произошло зажатие волос между лезвиями машинки, быстрыми движениями несколько раз поднимите и опустите регулятор длины стрижки для освобождения волос и прочистки лезвий.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	ВНК100	ВНК101	ВНК105
Потребляемая мощность	15 Вт		
Параметры электропитания	220-240 В ~ 50/60 Гц		
Материал лезвий	сталь		
Съемные лезвия	нет		
Класс защиты от поражения электрическим током	II класс		
Температурные требования*	Эксплуатация (°, C)	+5...+40	
	Хранение и транспортировка (°, C)	-30...+40	
Требования к влажности*	Эксплуатация (%)	15-75 (нет конденсата)	
	Хранение и транспортировка (%)		
Размеры устройства (ШхВхГ)	230х55х40 мм		
Вес устройства	0,315 кг		

• Мы постоянно улучшаем качество нашей продукции, поэтому дизайн, функциональное оснащение, алгоритмы работы, комплектация и технические характеристики изделия могут быть изменены без предварительного уведомления.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ

Товар сертифицирован.

Товар соответствует требованиям нормативных документов:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»;

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

№ сертификата: TC RU C-НК.АЕ61.В.10450

Срок действия: с 13.11.2017 по 12.11.2022

При отсутствии копии нового сертификата в коробке спрашивайте копию у продавца.

Полную информацию о сертификате соответствия вы можете получить у продавца, по телефону горячей линии или на сайте www.bbk.ru.

Товар (прибор, изделие) соответствует требованиям:

ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники»,

принят Решением Совета Евразийской экономической комиссии от 18 октября 2016 г. N 113.

ПОИСК НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Пожалуйста, проверьте возможные причины неисправности, прежде чем обращаться в сервис-центр.

Признак неисправности	Причина неисправности	Действия по устранению неисправности
Машинка не включается.	Сетевой шнур не подключен к питающей сети или параметры питающей сети не соответствуют характеристикам электропотребления, заявленным в технических характеристиках устройства.	Подключите сетевой шнур к питающей сети с соответствующими параметрами.
Машинка не состригает волосы.	1. Загрязнены лезвия или волосы зажаты между лезвиями. 2. Лезвия машинки затупились.	1. Проведите чистку машинки. Смажьте лезвия маслом, входящим в комплект поставки. 2. Обратитесь в уполномоченный сервисный центр для консультации.

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

ВВК выражает вам огромную признательность за ваш выбор. Мы сделали все возможное, чтобы данное изделие удовлетворило вашим запросам, а качество соответствовало лучшим мировым образцам.

В случае если ваше изделие марки ВВК будет нуждаться в техническом обслуживании, просим вас обращаться в один из Уполномоченных сервисных центров (далее – УСЦ). С полным списком УСЦ и их точными адресами вы можете ознакомиться на сайте www.bbk.ru, а также позвонив по номеру бесплатного телефона Единого информационного центра (номера телефонов соответствующих стран напечатаны на обложке инструкции). В случае возникновения вопросов или проблем, связанных с продукцией ВВК, просим вас обращаться в письменном виде по адресу: Россия, 125315, г. Москва, а/я 33, либо по электронной почте service@smc.com.ru.

Условия гарантийных обязательств

1. Гарантийные обязательства, предоставляемые УСЦ, распространяются только на модели, предназначенные для производства или поставок и реализации на территории страны, где предоставляется гарантийное обслуживание, приобретенные в этой стране, прошедшие сертификацию на соответствие стандартам этой страны, а также маркированные официальными знаками соответствия.
2. Изготовитель устанавливает на свои изделия следующие сроки службы и гарантийные сроки:

Название продукта	Срок службы, месяцев	Гарантийный срок, месяцев
Машинка для стрижки волос	24	12

3. Гарантийные обязательства действуют в рамках законодательства о защите прав потребителей и регулируются законодательством страны, на территории которой они предоставлены, и только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд. Гарантийные обязательства не распространяются на случаи использования товаров в целях осуществления предпринимательской деятельности либо в связи с приобретением товаров в целях удовлетворения потребностей предприятий, учреждений, организаций.
4. Гарантийные обязательства не распространяются на перечисленные ниже принадлежности изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия. Для всех видов изделий:
 - соединительные кабели, антенны и переходники для них, носители информации различных типов (аудио-, видеодиски, диски с программным обеспечением и драйверами, карты памяти), элементы питания;
 - чехлы, ремни, шнуры для переноски, монтажные приспособления, инструмент, документацию, прилагаемую к изделию.
5. Гарантия не распространяется на недостатки, возникшие в изделии вследствие нарушения потребителем правил использования, хранения или транспортировки товара, действий третьих лиц или непреодолимой силы, включая, но не ограничиваясь следующими случаями:
 - Если недостаток товара явился следствием небрежного обращения, применения товара не по назначению, нарушения условий и правил эксплуатации, изложенных в инструкции по эксплуатации, в том числе вследствие воздействия высоких или низких температур, высокой влажности или запыленности, несоответствия Государственным стандартам параметров питающих, телекоммуникационных и кабельных сетей, попадания внутрь корпуса жидкости, насекомых и других посторонних предметов, веществ, а также длительного использования изделия в предельных режимах его работы.
6. Если недостаток товара явился следствием несанкционированного тестирования товара или попыток внесения любых изменений в его конструкцию или его программное обеспечение, в том числе ремонта или технического обслуживания в неуполномоченной ремонтной организации.
7. Если недостаток товара явился следствием использования нестандартных (нетиповых) и (или) некачественных принадлежностей, аксессуаров, запасных частей, элементов питания, носителей информации различных типов или нестандартных (нетиповых) форматов информации.
8. Если недостаток товара связан с его применением совместно с дополнительным оборудованием (аксессуарами), отличным от дополнительного оборудования, рекомендованного к применению с данным товаром. Производитель не несет ответственность за качество дополнительного оборудования (аксессуаров), произведенного третьими лицами, за качество работы своих изделий совместно с таким оборудованием, а также за качество работы дополнительного оборудования ВВК совместно с изделиями других производителей.
9. Если недостаток товара проявляется в случае неудовлетворительной работы сетей связи, теле- или радиовещания, вследствие недостаточной емкости или пропускной способности сети, мощности радиосигнала, эксплуатации товара в зоне со сложной помеховой ситуацией, на границе или вне зоны устойчивого приема радиосигнала сети связи, теле- или радиовещания, в том числе из-за особенностей ландшафта местности и ее застройки.
10. Недостатки товара, обнаруженные в период срока службы, устраняются уполномоченными на это ремонтными организациями (УСЦ). В течение гарантийного срока устранение недостатков производится бесплатно при предъявлении оригинала заполненного гарантийного талона и документов, подтверждающих факт и дату заключения договора розничной купли-продажи (товарный, кассовый чек и т. п.). В случае отсутствия указанных документов гарантийный срок исчисляется со дня изготовления товара. При этом следует учитывать:
 - Настройка и установка (сборка, подключение и т. п.) изделия, описанная в документации, прилагаемой к нему, не входит в объем гарантийных обязательств и могут быть выполнены как самим пользователем, так и специалистами большинства Уполномоченных сервисных центров соответствующего профиля на платной основе.
 - Работы по техническому обслуживанию изделий (чистка и смазка приводов для считывания информации с носителей различных типов, чистка и смазка движущихся частей, замена расходных материалов и принадлежностей и т. п.) производятся на платной основе.
11. Изготовитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный своей продукцией людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, хранения, транспортировки или установки изделия; умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.

8. Ни при каких обстоятельствах Изготовитель не несет ответственности за какой-либо особый, случайный, прямой или косвенный ущерб или убытки, включая, но не ограничиваясь перечисленным, упущенную выгоду, утрату или невозможность использования информации или данных, расходы по восстановлению информации или данных, убытки, вызванные перерывами в коммерческой, производственной или иной деятельности, возникающие в связи с использованием или невозможностью использования изделия или информации, хранящейся в нем или на сменном носителе, используемом совместно с данным изделием.

Использование изделия по истечении срока службы

1. Срок службы, установленный Изготовителем для данного изделия, действует только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд, а также соблюдении потребителем правил эксплуатации, хранения и транспортировки изделия. При условии аккуратного обращения с изделием и соблюдения правил эксплуатации фактический срок службы может превышать срок службы, установленный Изготовителем.
2. По окончании срока службы изделия вам необходимо обратиться в Уполномоченный сервисный центр для проведения профилактического обслуживания изделия и определения его пригодности к дальнейшей эксплуатации. Работы по профилактическому обслуживанию изделий и его диагностике выполняются сервисными центрами на платной основе.
3. Изготовитель не рекомендует продолжать эксплуатацию изделия по окончании срока службы без проведения его профилактического обслуживания в Уполномоченном сервисном центре, т. к. в этом случае изделие может представлять опасность для жизни, здоровья или имущества потребителя.

Утилизация изделия

После окончания срока службы изделия его нельзя выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором. Вместо этого оно подлежит сдаче на утилизацию в соответствующий пункт приема электрического и электронного оборудования для последующей переработки и утилизации в соответствии с федеральным или местным законодательством. Обеспечивая правильную утилизацию данного продукта, вы помогаете сберечь природные ресурсы и предотвращаете ущерб для окружающей среды и здоровья людей, который возможен в случае ненадлежащего обращения. Более подробную информацию о пунктах приема и утилизации данного продукта можно получить в местных муниципальных органах или на предприятии по вывозу бытового мусора.



Дата производства

Каждому изделию присваивается уникальный серийный номер в виде буквенно-цифрового ряда и дублируется штрих-кодом, который содержит следующую информацию: название товарной группы, дату производства, порядковый номер изделия. Серийный номер располагается на задней панели продукта, на упаковке и в гарантийном талоне.

Дата производства располагается на упаковке и изделии.

ВНК 1901560123456

- 1 Первые две буквы – соответствие товарной группе (ВНК – Машинка для стрижки волос)
- 2 Первые две цифры – год производства
- 3 Вторые две цифры – месяц производства
- 4 Последние цифры – порядковый номер изделия

ВНИМАНИЕ! Во избежание недоразумений убедительно просим вас внимательно изучить Руководство по эксплуатации изделия и условия гарантийных обязательств, проверить правильность заполнения гарантийного талона. Гарантийный талон действителен только при наличии правильно и четко указанных: модели, серийного номера изделия, даты покупки, четких печатей фирмы-продавца, подписи покупателя. Серийный номер и модель изделия должны соответствовать указанным в гарантийном талоне. При нарушении этих условий, а также в случае, когда данные, указанные в гарантийном талоне, изменены или стерты, талон признается недействительным.

Единый информационный центр обеспечивает полную информационную поддержку деятельности компании в России, странах СНГ и Балтии. Профессиональные операторы быстро ответят на любой интересующий вас вопрос. Вы можете обращаться в единый центр по вопросам сервисного сопровождения, для рекомендаций специалистов по настройке и подключению, для информирования о местах продаж, с вопросами о рекламных акциях и розыгрышах, проводимых компанией, а также любыми другими вопросами о деятельности компании на территории России, стран СНГ и Балтии. Есть вопросы? Звоните - мы поможем!

Единый информационный центр (бесплатные звонки со стационарных телефонов):

Беларусь – 8 (820) 007-311-11

Казахстан – 8 (800) 080-45-67

Россия – 8 (800) 200-400-8 (бесплатные звонки со стационарных и мобильных телефонов)

Время работы Единого информационного центра:

Пн-пт с 9:00 до 20:00 (по московскому времени).

Сб, вс – выходные дни. В дни государственных праздников информационный центр не работает.

Настоящая инструкция является объектом охраны в соответствии с международным и российским законодательством об авторском праве. Любое несанкционированное использование инструкции, включая копирование, тиражирование и распространение, но не ограничиваясь этим, влечет применение к виновному лицу гражданско-правовой ответственности, а также уголовной ответственности в соответствии со статьей 146 УК РФ и административной ответственности в соответствии со статьей 7.12 КоАП РФ (ст. 150.4 КоАП в старой редакции).

Контактная информация:

1. Изготовитель: BVK ELECTRONICS CORPORATION LIMITED, UNIT A2, 10/F TML TOWER, No.3 HOI SHING ROAD, TSUEN WAN, NEW TERRITORIES, HONG KONG.
2. Организация, уполномоченная на принятие и удовлетворение требований потребителей в отношении товара ненадлежащего качества (уполномоченное изготовителем лицо), – ООО «Управляющая сервисная компания», 109202, Москва, шоссе Фрезер, д. 17А, стр. 1А. service@smc.com.ru, 8(499) 550-50-82.
3. Импортёр* – ООО «Торговый дом ББК», 125445, город Москва, Ленинградское ш., д. 65, стр. 3.

* Данные могут быть изменены в связи со сменой изготовителя, продавца, производственного филиала, импортера в РФ и/или страны ЕТС. В случае изменения данных актуальная информация указывается на дополнительной наклейке, размещенной на упаковке изделия.

BVK ELECTRONICS CORPORATION LIMITED
СДЕЛАНО В КИТАЕ v5.0



